ヨコハマトリエンナーレ2020 参加作家 さとうりさ
市民と一緒に作品を制作
アートプログラム「まんじゅうの樹」
9/27(日)、横浜金沢シーサイドタウンにて開催

横浜トリエンナーレ組織委員会は、横浜金沢シーサイドエリアマネジメント協議会と共催で、９月27日（日）に現代アートを身近に感じて楽しめるヨコハマトリエンナーレ2020 アートプログラム「紙ねんどであそぼう！まんじゅうの樹」を実施します。会場は、並木ラボ（シーサイド名店会アーケード内、並木ラボ前）です。

本プログラムは、ヨコハマトリエンナーレ2020の参加アーティスト さとうりささんが、自身が過去に開催したワークショップ「まんじゅう・まんだら」をもとにしたものです。参加者は、紙ねんどをこねてまんじゅうを作って顔を描き(以下写真）、さとうさんが用意した樹に並べていきます。さとうさんと参加者が一緒に制作した作品《まんじゅうの樹》は、ヨコハマトリエンナーレ2020が閉幕する10月11日（日）まで並木ラボで展示されます。

「まんじゅう・まんだらワークショップ」2013

ヨコハマトリエンナーレ2020 アートプログラム
「紙ねんどであそぼう！　まんじゅうの樹」

開催概要
開催日：2020年9月27日（日）

時　間：10:00～12:00　　13:00～17:00
＊プログラムは、毎時00分、15分、30分、45分ごとに　回を区切って受付します。
＊プログラム所要時間：１回10分
＊お一人様１回ずつで交替となります

定　員：各回４名まで

参加費：無料
＊事前申し込み不要、当日会場へ直接お越しください。
＊小学校低学年以下は保護者同伴でお願いします。

場　所：並木ラボ（横浜市金沢区並木１丁目17　7号棟１階）
問い合わせ先：NPO法人黄金町エリアマネジメントセンター
電話045-261-5467　email: info@koganecho.net

主　催：横浜トリエンナーレ組織委員会
共　催：横浜金沢シーサイドエリアマネジメント協議会
（あしたタウンプロジェクト）

さとうりさ
1972年、東京都生まれ、神奈川県を拠点に活動。抽象的でありながらも親しみを感じさせる大型のソフト・スカルプチャーを、屋内外を問わず公共のスペースに出現させ、作品を通じたコミュニケーションの可能性を考察する。ワークショップを通じた共同制作なども数多い。「六甲ミーツ・アート芸術散歩2017」（兵庫）、2019年、「フューチャースケープ・プロジェクト」（象の鼻テラス、横浜）、「スリシュティ・インテリム2019」（インド）等に出展。

ヨコハマトリエンナーレ2020展示作品
《双つの樹（黄、青）》2020　撮影：大塚敬太

【プレスリリースお問い合わせ】 ヨコハマトリエンナーレ2020広報事務局（株式会社プラップジャパン：横澤、本郷、増田）
E-MAIL : yokotori2020pr@prap.co.jp　　TEL 03-4580-9109
【横浜トリエンナーレ組織委員会 お問い合わせ】 横浜トリエンナーレ組織委員会事務局広報担当（高橋）
E-MAIL：press@yokohamatriennale.jp　TEL 045-663-7232（平日10:00～18:00）

20 ヨコハマ トリエンナーレ 20 AFTERGLOW 光の破片をつかまえる

ヨコハマトリエンナーレ 2020 アートプログラム

紙ねんどであそぼう！ まんじゅうの樹

① 紙ねんどをこねて、手のひらサイズのまんじゅうをつくろう

② まんじゅうに顔をかこう

③ 樹にまんじゅうをおこう

日にち｜2020 年 9 月 27 日（日）

時　間｜10:00～12:00、13:00～17:00

※毎時 00 分、15 分、30 分、45 分ごとに回を区切って受付します。

場　所｜並木ラボ（シーサイド名店会アーケード内、並木ラボ前）

横浜市金沢区並木 1 丁目 17、7 号棟 1 階

＼作品は 10 月 11 日（日）まで並木ラボに展示される予定です！／

所要時間｜1 回 10 分

※お一人さま 1 回ずつで交替となります。

定　員｜各回 4 名まで

参加費｜無料

※事前申込不要、当日会場へ直接お越しください。

※小学校低学年以下は保護者同伴でお願いします。

教えてくれるひと｜

さとうりさ（ヨコハマトリエンナーレ 2020 参加アーティスト）

主　催｜横浜トリエンナーレ組織委員会

共　催｜横浜金沢シーサイドエリアマネジメント協議会（あしたタウンプロジェクト）

新型コロナウイルス感染症拡大防止の取組

1）参加者へのお願い

当日は受付にて検温をいたします。体温が 37.5℃以上、その他体調不良が見受けられる場合は参加をお控えください。また、手指消毒やマスク着用、参加者同士の距離の確保へのご協力をお願いいたします。なお、保健所等の公的機関による聞き取り調査等にご協力いただく場合があるため、受付時に連絡先をご提供いただきます。

※マスクの着用をお願いしておりますが、熱中症などお子さまの体調管理に十分ご注意ください。

2）会場での取組

使用する材料や道具類は共有せずブースごとに設置し、交替時に什器類と共に消毒を行います。また、会場は屋外となりますが、パーテーションの活用や社会的距離の確保に留意しつつ開催いたします。講師や運営スタッフのマスクの着用、手洗い・手指の消毒を徹底いたします。

ヨコハマトリエンナーレ 2020「AFTERGLOW－光の破片をつかまえる」

3 年に一度開催される現代アートの国際展。目まぐるしく変化する世界の中で、大切な光を自ら発見してつかみ取る力と、他者を排除することなく、共生のための道を探るすべについて、みなさんと一緒に考えます。

会　期｜2020 年 7 月 17 日（金）～ 10 月 11 日（日）

会　場｜横浜美術館、プロット 48

チケット｜日時指定予約制。公式 WEB からご予約ください。

URL｜https://www.yokohamatriennale.jp/2020/

お問合せ｜ハローダイヤル 050-5541-8600（8:00 ～ 22:00）

20 ヨコハマ トリエンナーレ 20 AFTERGLOW 光の破片をつかまえる

あしたタウンプロジェクト 金沢シーサイドタウン

【お問合せ】NPO 法人黄金町エリアマネジメントセンター
TEL｜045-261-5467　E-mail｜info@koganecho.net